

**O'Leary, l'hon. M. Grattan – fin**

- Discours du trône, 56-60
  - Bilinguisme, 60
  - Chômage, 60
  - Pension de la vieillesse, 57
  - Racisme, 60
  - Unité nationale, 58
- Education, appui du gouvernement fédéral à l'enseignement post-secondaire, 274-275
  - Coût croissant des études universitaires, 274
  - Éducation et formation professionnelle, 275
  - Époque de la statistique, 275
  - Produit national brut, 275
- Fergusson, l'hon. Muriel McQueen, nomination à la présidence du Sénat, 56
- Groupe interparlementaire Canada-États-Unis, 15<sup>e</sup> assemblée annuelle, 657-659
  - Atelier de travail et côté mondain, 658
  - Choix des délégués, 658
  - Presse exclue des réunions, 658
  - Système de comité des États-Unis, 658
- Groupe interparlementaire Canada-États-Unis, réunion spéciale concernant transport de pétrole le long de la côte ouest de la C.-B., 948
- Moyen-Orient, participation des Forces canadiennes à la Force des Nations Unies pour le maintien de la paix, question, 1081
- Prêts destinés aux améliorations agricoles, b.m. S-5, suppression du "Feuilleton" des Communes d'un bill du Sénat, question, 851
- Protection de la vie privée, b. C-176, motion de non-insistance sur amendement du Sénat, 1327-1328, 1473-1474
  - Chambre élue et responsable, 1474
  - Émission de télévision de Patrick Watson intitulée: "Some Honourable Members", 1473
  - Fanatisme et irritabilité du leader du NPD, 1473, 1474
  - Fonctions du Sénat, étude des mesures législatives, 1373
  - Organes d'information, 1473, 1474
  - Personnes désignées et personnes élues, 1474
  - Structure bipartite du Sénat, 1473
- Sénat, nécessité d'une réforme, question de privilège concernant déclaration de l'hon. M. Croll, 325
- Travaux du Sénat, 986
- Vietnam
  - Cessez-le-feu, rôle du Canada au sein de la Commission internationale de contrôle et de surveillance, 226-228, 665
  - Chypre, 228
  - Contingent des Nations Unies, soldats canadiens, 227
  - Forces canadiennes ou mission canadienne, 228
  - Gayn, Mark, dépêche rédigée à l'intention du *Star* de Toronto, cit., 227
  - Observateurs et reporters, 226-227
  - OTAN, 228
  - Rôle du Canada, 228

**Opérations ferroviaires**

- Absence de certains cheminots, questions, 993-995

**Orateur de la Chambre des communes, l'hon. Lucien Lamoureux**

- Allocutions
  - Echeverria, Monsieur Luis, président constitutionnel des États-Unis mexicains, 452
  - Gandhi, Madame Indira, premier ministre de l'Inde, 759-760
- Communication
  - Ouverture de la 1<sup>re</sup> session de la 29<sup>e</sup> Législature, 7